

Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten
(Anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem für diese Geräte)

Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss.
Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrer Gemeinde, den kommunalen Entsorgungsbetrieben oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.



Sicherheitswarnung (gilt nur für Modelle mit R-600a Kühlmittel)

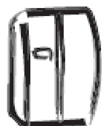
Dieser Kühlschrank enthält als Kühlmittel (R600a), eine kleine Menge eines natürlichen und umweltverträglichen Gases Isobutan, welches brennbar ist. Beim Transport und Installation des Kühlschranks müssen Sie darauf achten, dass keine Teile des Kühlkreislaufes beschädigt werden. Ein aus dem Kühlkreislauf austretendes Kühlmittel kann sich entzünden oder Augenverletzungen hervorrufen. Wird eine Leckage des Kühlmittels festgestellt, müssen Sie offenes Feuer und alle zum Entzünden vorhandenen Quellen vermeiden und den Raum, in dem sich dar Kühlschrank befindet, für einige Minuten lüften.

- Zur Vermeidung einer Bildung eines entzündlichen Luft-Gas-Gemisches, wenn eine Leckage im Kühlkreislauf auftritt, muss die Mindestgröße des Raumes, in dem dieser Kühlschrank aufgestellt wird, entsprechend der folgenden Angaben betragen. Der Raum muss pro 8g der Kühlmittelflüssigkeit im Innern des Gerätes 1m^2 groß sein. Die Menge des Kühlmittel in Ihrem Kühlschrank ist auf dem Typenschild im Innern des Gerätes angegeben.
- Stellen Sie nie einen Kühlschrank auf, welches irgendwelche Beschädigung aufweist. Konsultieren Sie im Zweifelsfalle Ihren Händler.



Erfüllt die Anforderungen der RoHS-Richtlinie 2002/95/EC
Dieses Produkt enthält keine Stoffe (Stoff : Pb, Cd, Cr+6, Hg, PBBs und PBDEs), für die in der RoHS-Richtlinie 2002/95/EC Beschränkungen bestehen .

INHALTSVERZEICHNIS



Zur Sicherheit die Hinweise in der Bedienungsanleitung befolgen!

■ Lesen Sie diese Hinweise vor der Benutzung des Gerätes gründlich und sorgfältig durch. Bitte bewahren Sie diese Benutzerhinweise für einen späteren Gebrauch gut auf.ce.



WARNUNG – Dieses Zeichen weist auf eine mögliche Lebensgefahr oder auf ein Risiko schwerer körperlicher Verletzungen hin.



ACHTUNG – Dieses Zeichen weist auf mögliche Verletzungsrisiken von Personen und Sachbeschädigungen hin.

ANDERE SYMBOLE

 NICHT entfernen oder demontieren!

 Zur Sicherheit den Netzstecker ziehen, bzw. vom Stromnetz trennen

 NICHT ... / TUE NICHT ...

 Bitte beachten und befolgen!

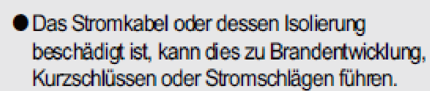


Hinweis Falls das Netzkabel beschädigt ist, darf es nur von einer autoresierten Servicestelle oder von einem dafür qualifizierten Fachmann ersetzt werden, um die Gefahr eines Stromschlages zu vermeiden.

WARNUNG



Das Stromkabel niemals durch den Kühlschrank selbst oder andere schwere Gegenstande quetschen. Das Stromkabel niemals übermäßig verbiegen oder verdrehen.



- Das Stromkabel oder dessen Isolierung beschädigt ist, kann dies zu Brandentwicklung, Kurzschlüssen oder Stromschlägen führen.



Das Stromkabel niemals mit nassen Händen berühren oder halten.

- Es besteht ein Risiko des Stromschockes.



Erden Sie das Gerät. Überprüfen Sie, dass Ihre Wandsteckdose geerdet ist.

- Sonst besteht ein Risiko des Stromschlages



Nicht mehrere Geräte an der gleichen Steckdose anschließen.

- Dies kann zu Überhitzungen und/oder Bränden führen. Für den Anschluss des Kühlschranks eine separate geerdete Steckdose verwenden.



Niemals ein beschädigtes Stromkabel, einen beschädigten Stecker oder eine nicht ordnungs-gemäß befestigte Steckdose verwenden.

- Es besteht eine Gefahr von Bränden, Stromschlägen und gefährlichen Verletzungen.



Beim Trennen des Gerätes vom Netz niemals am Netzkabel ziehen sondern immer nur am Stecker. Halten Sie ihn dabei gut fest.

Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen, wie zum Beispiel auf dem Gerät sitzen oder sich an die schwingende Tür hängen.

WARNUNG



Lassen Sie das Kabel von der Steckdose aus nach unten zum Gerät verlaufen.

- Wenn es nach oben verläuft, kann das Kabel in der Nähe des Steckers verbogen und dabei beschädigt werden, was zu Stromschlägen oder Branden führen kann.



Kabel nicht über Heiz- oder Wärmequellen führen oder solche berühren lassen.

- Dies kann zu Beschädigung des Stromkabels führen und daraus ein Risiko von Strom-schlägen resultieren.



Niemals Wasser in den Kühlschrank sprühen oder gießen (weder in den Innenraum noch auf das Äußere des Gerätes)

- Das elektrische Isoliermaterial wird dadurch nass. Es besteht das Risiko von Stromschlägen.



Lassen Sie Kinder sich nicht an die Türen des Kühlschrankes hängen

- Der Kühlschrank könnte umfallen und so zu Verletzungen führen.



Kühlschrank nicht selbst reparieren, auseinander bauen, umbauen oder ergänzen.

- Es besteht Verletzungsgefahr, und der Kühlschrank könnte beschädigt werden. Es wird empfohlen, jegliche Arbeiten an dem Gerät von einem qualifizierten Fachmann ausführen zu lassen.



Keine brennbaren Gase, Reinigungsbenzin, Verdünner, Benzin, Sprays etc. in der Nähe des Kühlschranks verwenden.

- Es besteht Brand- und Explosionsgefahr. Es besteht Verletzungsgefahr, und der Kühlschrank könnte beschädigt werden.



Das Gerät darf nicht aufgestellt werden auf einem nassen Fußboden, oder an den Plätzen wo die Luftfeuchtigkeit hoch ist.

- Die elektrische Isolation wird geschwächt, wodurch ein Risiko von Stromschlägen entsteht.



Achten Sie darauf, dass der Stecker nicht locker in der Steckdose sitzt..

- Die elektrische Isolation wird geschwächt, wodurch ein Risiko von Stromschlägen entsteht.



Stellen Sie keine mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten gefüllten Gefäße auf den Kühlschrank.

- Das Wasser oder die Flüssigkeit könnte in den Kühlschrank laufen und zu Strom-schlägen oder Beschädigung des Gerätes führen.



Bewegen oder entfernen Sie keine Kühlschrank-fächer oder-ablagen, auf denen sich Lebens-mittel oder Behältnisse befinden.

- Feste Behältnisse (z.B. aus Glas, Metall etc.) könnten herunterfallen und Sie verletzen oder die Glasablageflächen bzw. die Innenteile des Kühlschranks beschädigen.



Bewahren Sie keine mit Gas oder Flüssigkeit gefüllte Flaschen, Dosen oder Behälter im Gefrierfach auf. Diese können während des Gefrierens explodieren.

- Wenn Sie Eis oder Eisstückchen aus dem Gefrierfach entfernten, dürfen diese nicht gegessen werden.
- Bewahren Sie ausschließlich Nahrungsmittel im Kühlschrank auf.



Wenn ein Gasleck in der Nähe des Kühl-schranks oder in der Küche gefunden wird, den Raum sofort belüften, ohne dabei den Stecker des Gerätes oder den Kühlschrank selbst zu berühren.

WARNUNG



Keine Medikamente oder wissenschaftliches Forschungsmaterial oder -proben im Kühl-schrank aufbewahren, für die eine exakteTemperatursteuerung erforderlich ist.



Stecken Sie niemals Ihre Finger oder die ganze Hand unter den Kühlschrank, insbesondere nicht hinter der Ruckseite des Gerätes.

- Es besteht Verletzungsgefahr durch scharf-kantige Metallteile sowie Stromschlaggefahr.



Die Sicherungen oder die Glühbirnen nicht selbst austauschen. Rufen Sie den Wartungsdienst zur Ausführung dieser Tätigkeiten.



Wenn das Stromkabel oder dessen Isolierung beschädigt ist, setzen Sie sich sofort mit dem Kundendienst in Verbindung.



Falls Ihr alter ausgedienter Kühlschrank eines Tages entsorgt werden muss, so achten Sie bitte unbedingt
zuerst darauf, dass die Türelemente und die Netzschnur des Gerätes sofort entfernt werden.

- Sonst besteht die Gefahr das sich Kinder in dem abgestellten Gerat einschließen und ersticken können.

VORSICHT



Ziehen Sie den Netzstecker des Gerätes, wenn es für längere Zeit nicht benutzt wird.



Berühren Sie Lebensmittel und Gefäße, ins-besondere Metallgefäße, die sich im Gefrier-fach befinden, niemals mit feuchten oder nassen Händen.

- Es besteht Verletzungsgefahr (Kältebrand oder Erfrierungen).



Niemals verdorbene oder schimmlige Lebensmittel essen.

- Lebensmittel, die zu lange im Kühlschrank gelagert werden, können verdorben oder verschimmelt sein.



Niemals Flaschen oder Glasgefäße in das Gefrierfach stellen.

- Die Flaschen oder Glasgefäße konnten zerbrechen und so zu Verletzungen führen.



Wenn Sie den Kühlschrank gekippt oder umgelegt transportieren möchten, sind dafür mehr als zwei Personen erforderlich. (Eine Person für die Griffe auf der Ruckseite oben, die anderen für die Griffe unten.)
Wenn das Gerät beim Transport an anderen Stellen gehalten wird, ist dies sehr gefährlich, da das Gerät abrutschen kann.



Stellen Sie zuerst die zum Höhenausgleich des Gerätes einstellbaren Räder am Boden des Kühlschranks hoch, bevor Sie ihn bewegen

- Die Räder könnten den Boden beschädigen oder ihn zerkratzen. Falls Sie den Kühlschrank über eine weitere Entfernung transportieren möchten, vergessen Sie nicht die Innenelemente des Gerätes mit Klebeband zu sichern.
- Die Teile könnten sich bewegen oder vibrieren und so zu Bruch gehen. Verwenden Sie bitte keine scharfen Gegenstände zur Reinigung oder zum Entfernen von Eis, das Gerät kann dadurch beschädigt werden.



Anschlusshinweise

※ Lesen Sie diese Sicherheitshinweise vor Inbetriebnahme des Gerätes und befolgen Sie diese zu Ihrer eigenen Sicherheit.

⚠ Sicherheitsmassnahmen für die Montage und den Anschluss an das Stromnetz

■ **Vermeidung von Bränden, Stromschlägen und Leckagen**

1. **Stellen Sie den Kühlschrank nie an Orten auf, zu denen Wasser leicht gelangen kann.**
2. **Überprüfen Sie folgendes bevor Sie das Gerät an das Stromnetz anschliessen.**
   - Verbinden Sie den Stromanschlussstecker nur mit einer geerdeten Wandsteckdose
   - Stecken Sie den Stecker des Kühlschranks nicht zusammen mit anderen Geräten an die gleiche Steckdose.
3. **Verwenden Sie keine Adaptersteckdose oder Verlängerungskabel**
4. **Vermeiden Sie Quetschen des Stromkabels durch andere (schwere) Gegenstände**

※ Falls Sie nach Anschluss des Kühlschranks an das Stromnetz merkwürdige, von dem Kühlschrank ausgehende Geräusche, chemische Gerüche oder Rauchbildung etc. wahrnehmen, ziehen Sie sofort den Netzstecker und rufen Sie den Kündendienst.

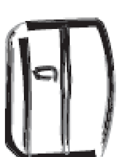
※ Nachdem Sie den Kühlschrank vom Netz getrennt haben, warten Sie ungefähr 5 Minuten lang, bevor Sie das Gerät wieder mit dem Netz verbinden, um so eine mögliche Beschädigung des Kompressors und anderer elektrischer Teile des Kühlschranks zu vermeiden.

※ Nach dem erstmaligen Anschluss des Gerätes an das Stromnetz warten Sie bitte 2 bis 3 Stunden ab, bevor Sie die Lebensmittel in den Kühlschrank einlegen. Der Innenraum des Gerätes muss erst kalt werden. (beim erstmaligen Betrieb des Kühlschranks kann es zum Auftreten von Plastikgerüchen kommen. Dieser Geruch verschwindet nach einer kürzen Betriebszeit des Gerätes und durch das Öffnen und Schliessen der Türen.



Sicherheitsvorkehrung für die Benutzung des Gerätes

■ Zur Vermeidung von Verletzungen, Bränden, Stromschlägen etc. Lesen Sie bitte diese Benutzerhinweise vor dem Betrieb des Kühlschranks sorgfältig durch und bewahren Sie diese für späteres Nachschlagen gut auf.

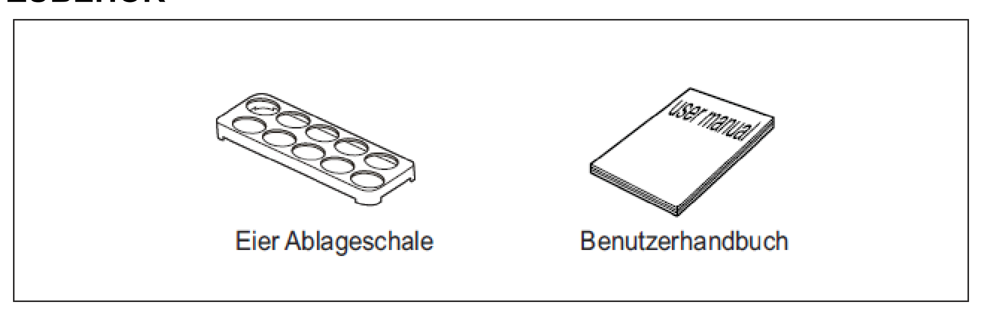


Technische Angaben

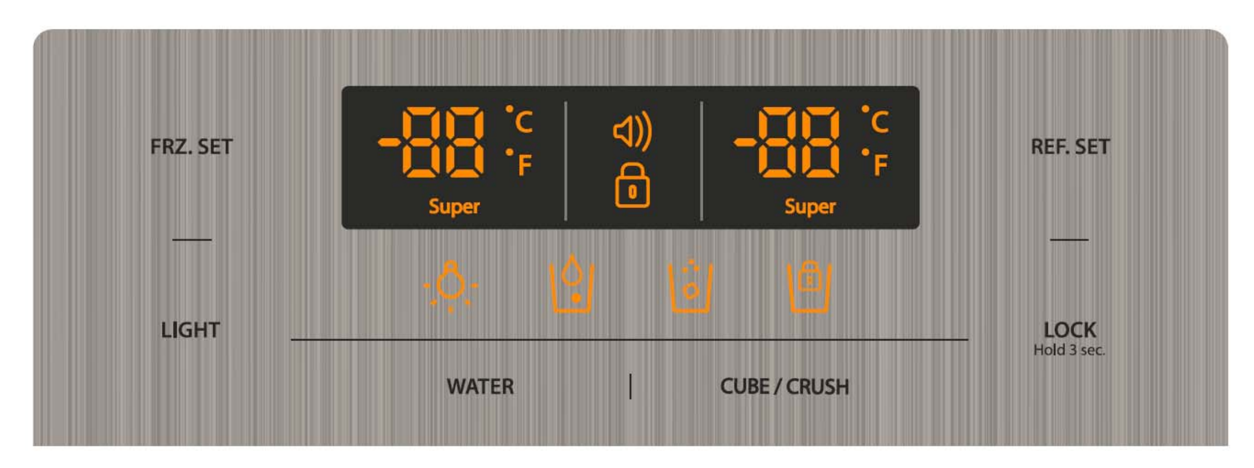
Modell	**FPN-X22E2CQ**
Typ (Anzahl der Temperaturregler)	2
Energieeffizienzklasse *	A++
Abtauen Kühlen	Automatisch
Abtauen Gefrieren	Automatisch
Elektrischer Anschluss [V / Hz]	220-240 / 50
Lampenleistung [W]	4.2W (LED, 14 x 0.3W)
Stromaufnahme [A]	1.3
Gewicht unverpackt [kg]	109
* technische Änderungen vorbehalten	

Weitere technische Angaben entnehmen Sie bitte dem Produktedatenblatt EU, das sich am Ende dieser Bedienungsanleitung befindet.

ZUBEHÖR



Bedienfeld und Symbolerklärung





Auswahl der Temperatur im Gefrierschrank.

links: leuchtet bei Schnellgefrieren in der Anzeige.
rechts: leuchtet bei Schnellkühlen in der Anzeige.

REF. SET

Auswahl der Temperatur im Kühlschrank.

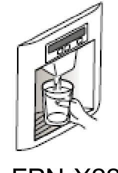


Alarm-Anzeige. Bei Zwischenfall (z.B. Stromausfall) Abfragemöglichkeit für Temperaturstatus.

1) Alarmzeichen blinkt und zeigt den höchsten Temperaturwert im Geräteinnern an.
2) Alarm stoppt, sobald LOCK Hold 3 sec. Taste gedrückt wird. Anzeige zeigt Temperatur-Kontrollwert an.



Bedienfeld für den Wasserspender.



Bei Betätigung des Bedienfeldes WATER leuchtet die Wasserspender-Anzeige auf. Drücken Sie nun mit der Tasse sanft den Hebel. Nach 1 – 2 Sekunden fliesst das Wasser.

CUBE / CRUSH

Bedienfeld für den Eisspender und die Sperrfunktion des Eisspenders.

Bei Betätigung des Bedienfeldes CUBE / CRUSH leuchtet die Eisspender-Anzeige auf. Drücken Sie nun mit der Tasse sanft den Hebel. Nach 1 – 2 Sek. erhalten Sie die Eiswürfel.

Ungefähr 10 Eiswürfel werden auf einmal zubereitet und dies wenn nötig 14 – 15 Mal pro Tag. Sobald der Eiswürfelbehälter voll ist, wird die Produktion von Eiswürfeln gestoppt. Sie hören ein Geräusch im Eisbereiter, wenn die Eiswürfel in den Vorratsbehälter fallen. Dies ist normal.

Reinigen Sie den Eiswürfel Vorratsbehälter regelmässig.

Falls der Eisbereiter nicht funktioniert

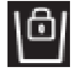
Wenn die Eiswürfel festsitzen und nicht ausgegeben werden:
Nehmen Sie den Eisvorratsbehälter heraus und trennen Sie die Eiswürfel voneinander.

Im Falle eines Stromunterbruchs:
Die Eiswürfel im Behälter können schmelzen und die Flüssigkeit kann nach unten in den Gefrierbereich fliessen.

HINWEIS
Vermeiden Sie es, dünne, zerbrechliche Tassen oder Kristallgläser zu verwenden, wenn Sie Eiswürfel entnehmen.

Wenn Sie feststellen, dass das Eis verfärbt ist, verwenden Sie den Spender nicht und wenden Sie sich an den Kundendienst.

Führen Sie zu Ihrer Sicherheit nie Ihre Finger oder Werkzeuge in den Auslass des Spenders ein.



Bei Betätigung während 3 Sek. des Bedienfeldes CUBE / CRUSH leuchtet die Anzeige Sperrfunktion des Eisspenders auf. Es werden keine Eiswürfel mehr hergestellt.

Diese Funktion ist geeignet, wenn Sie den Eiswürfelbereiter reinigen oder für längere Zeit (z.B. bei Ferienabwesenheit) nicht nutzen. In diesen Fällen leeren

Sie den Eiswürfelbehälter und sperren Sie die Eiswürfelzubereitung, indem Sie das Bedienfeld Eisspender während 3 Sekunden betätigen.

LIGHT

Bedienfeld für die Beleuchtung des Eis- und Trinkwasserspenders.

Bei Betätigung des Bedienfeldes LIGHT schaltet die Beleuchtung ein.

LOCK
Hold 3 sec.

Bedienfeld für die Kindersicherung.

Drücken Sie dieses Bedienfeld, um die Kindersicherung zu aktivieren. Die Anzeige leuchtet auf und die Temperatur und Funktionseinstellungen können nicht mehr verändert werden.

Wenn Sie diesen Modus wieder verlassen möchten, drücken Sie diese Taste und halten sie länger als 3 Sekunden gedrückt. Die Anzeige erlischt.



Anzei ge Kindersicherung

HINWEIS
Die **Innenbeleuchtung** stellt automatisch ab, wenn die Türen für länger als 10 Minuten geöffnet sind.

Falls entweder die Kühlschranktür oder die Tür des Gefrierfaches für länger als 1 Minute geöffnet ist, ertönt 5 Minuten lang ein **Tür-Offen-Alarmsignal** mit einminütiger Pause.

Ausschalten der Anzeigen
Nachdem 5 Minuten weder Tasten gedrückt oder Türen geöffnet wurden, werden alle LED-Anzeigen ausgeschaltet.

Ausschalten des Gerätes
Sie können das Gerät ausschalten, z.B. für längere Ferien, ohne dass Sie den Netzstecker ziehen.

- Drücken Sie gleichzeitig die **FRZ.SET-** und **REF.SET-Tasten** während ca. 5 Sekunden und das Gerät wird ausgeschaltet. Die Gefrier- und Kühlschranktemperaturen zeigen „.....“ an.
- Zur Wiederinbetriebnahme drücken Sie erneut gleichzeitig die **FRZ.SET-** und **REF.SET-Tasten** während ca. 5 Sekunden.



Gefrierschrank
Drücken Sie die Taste **FRZ.SET** und die Solltemperatur verändert sich wie in der Zeichnung dargestellt.

>> Schrittweise Veränderung der Temperatur <<



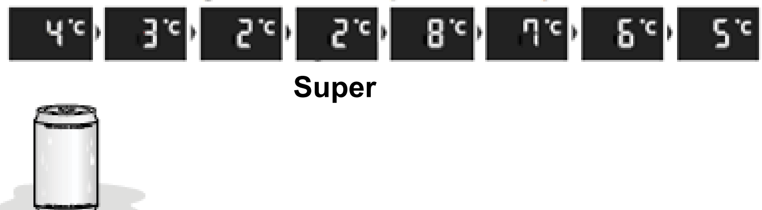
Super



Schnellgefrieren
Wenn Sie Schnellgefrieren einstellen wollen, drücken Sie die Taste **FRZ.SET** bis die LED-Anzeige **Super** aufleuchtet. Zum Beenden dieses Modus drücken Sie diese Taste noch einmal.

Kühlschrank
Drücken Sie die Taste **REF.SET** und die Solltemperatur verändert sich wie in der Zeichnung dargestellt.

>> Schrittweise Veränderung der Temperatur <<



Super

Schnellkühlen
Wenn Sie ein Schnellkühlen wünschen, drücken Sie die Taste **REF.SET** mehrmals bis die LED-Anzeige **Super** aufleuchtet. Zum Beenden dieses Modus drücken Sie diese Taste nochmals.

Anzeigenwechsel Temperatureinheit: Celsius ↔ Fahrenheit
Die Grundeinstellung ist in Grad Celsius. Wenn Sie die Temperatur in Grad Fahrenheit wünschen, gehen Sie wie folgt vor:

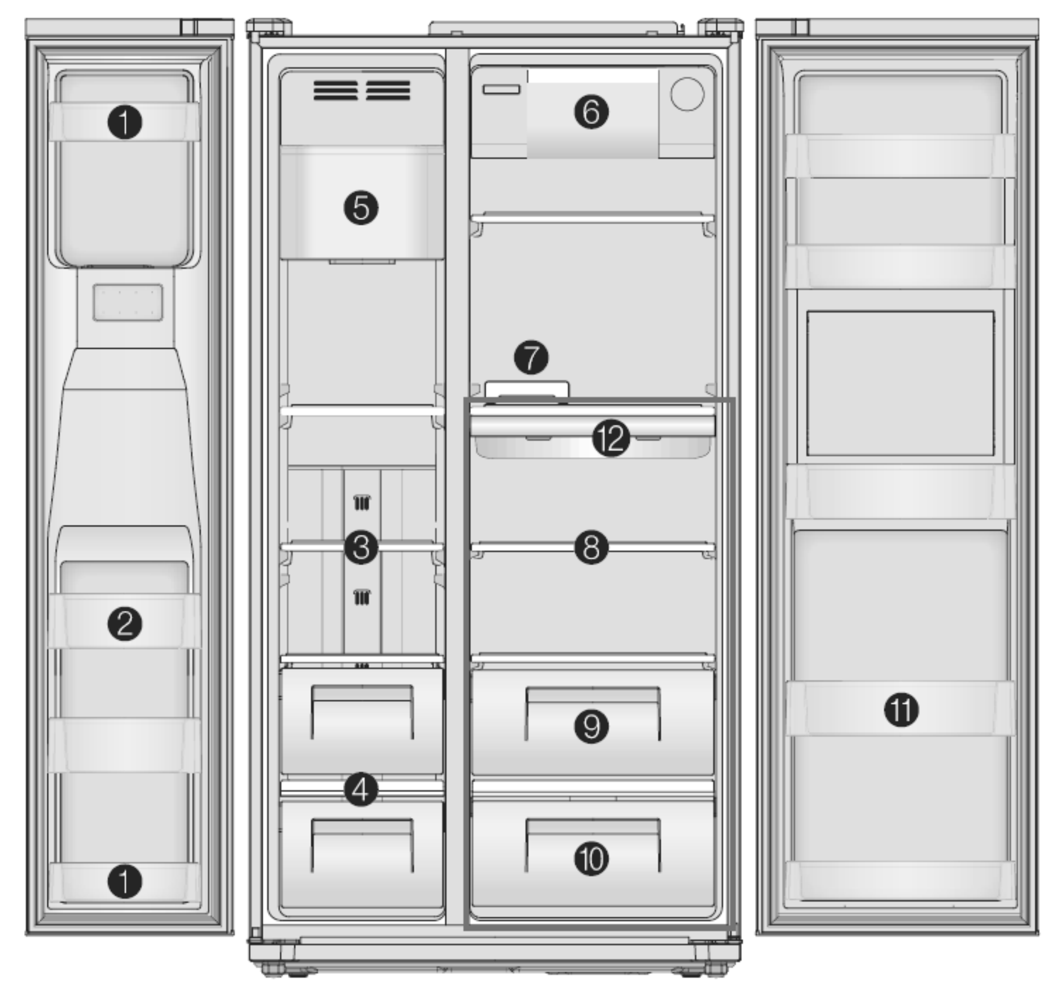
1. Betätigen Sie zuerst das Bedienfeld für die Kindersicherung .

2. Im gesperrten Modus betätigen Sie nun während ca. 10 Sekunden gleichzeitig die Bedienfelder für Licht + Wasserspender
   LIGHT + WATER
   um die Anzeige der Temperatureinheit zu wechseln.

HINWEIS
Die Speisen im Kühlschrank können gefrieren, wenn die Außentemperatur 5°C unterschreitet.

Elemente des Innenraumes und Ihre Verwendung

Innenteile des FPN-X22E2CQ



(Abbildung ähnlich)

Die einzelnen Ausstattungsmerkmale sind modellabhängig; die nachstehend bezeichneten Teile sind im Lieferumfang dieses Modells enthalten.

❶ **2 Türablage des Gefrierschranks (2 Stern **)**
Für die kurzfristige Lagerung von gefrorenen Lebensmitteln.
(Keine Eiscreme oder lange zu lagernde Lebensmittel in den obersten Ablagen aufbewahren.)

❷ **2 Türablagen des Gefrierschranks**
Für gefrorene Lebensmittel.

❸ **4 Gefrierablagen**
Zur Lagerung gefrorener Lebensmitteln wie Fleisch, Fisch, Eiskrem, etc.

❹ **2 Trocken-/Fleischfächer des Gefrierschranks**
Für die Lagerung von getrockneten und gefrorenen Lebensmitteln, Fisch, Fleisch, etc. eingepackt in Folie oder Plastikgefrierbeutel

5 Automatischer Eis- und Eiswasserspender

6 1 Express Büchsenkühler

7 1 Eier Ablageschale

Stellen Sie die Eier Ablageschale an einen beliebigen Platz im Kühlschrank. Wenn Sie es wünschen, können Sie sie auch auf eine Kühlschrankablagefläche stellen.
(Nicht für die Lagerung von Eiswürfeln verwenden und nicht in den Gefrierschrank stellen.)

8 4 Kühlschrankablagen

9 1 Gemüse-Früchtefach

10 1 Gemüse-/Früchtefach mit Magic Cool Zone



Grundeinstellung ist „FRESH“. Mittels „SELECT“ schrittweise Auswahl FRESH => VEGETABLE => FISH => MEAT.

Stufe	Anzeige	Zieltemperatur
1	**fresh**	5~6℃
2	**vegetable**	3~4℃
3	**fish**	-1~0℃
4	**meat**	-3~-2℃

11 5 Türablagen Kühlschrank, wovon 1 Multi Plus Zone

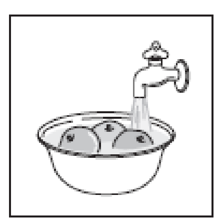
12 Trinkwassertank

HINWEIS

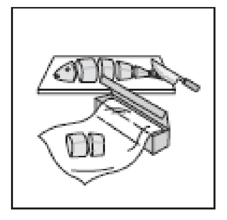
Vermeiden Sie es, Lebensmittel im Gefrierfach mit nassen Händen zu berühren oder zu halten. Es besteht die Gefahr von Kältebrand (Erfrierungen).

Lagern Sie im Kühlschrank keine Medikamente oder naturwissenschaftliches Forschungsmaterial.

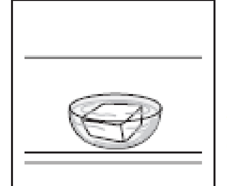
Tipps für die Lagerung von Lebensmitteln



Waschen Sie Lebensmittel, bevor Sie diese einlagern



Trennen und teilen Sie Lebensmittel in kleinere Teile oder Stücke soweit dies möglich ist.

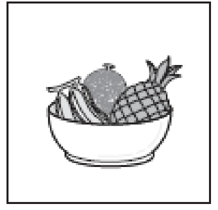


Legen oder stellen Sie Lebensmitt el, die viel Wasser oder Feuchtigkeit enthalten, auf den vorderen Teil der Ablageflächen (nahe zur Tür)

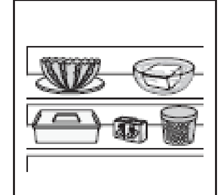
- Wenn diese in die Nähe der Austrittsöffnungen für die Kaltluft gestellt werden, können sie gefrieren.



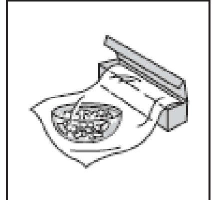
Warme und heiße Lebensmittel sollten vor der Lagerung im Kühl- oder Gefrierschrank genügend abgekühlt haben. Das spart Energie und steigert die Kühl-fähigkeit des Kühl-und Gefrierschranks



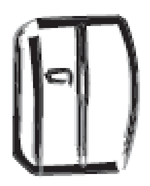
Seien Sie bei der Lagerung von tropischen Früchten wie Bananen, Ananas und Tomaten vorsichtig, da sie bei der Lagerung bei niedrigen Temperaturen leicht Schaden nehmen und verderben könnten.



Lassen Sie zwischen den einzelnen Lebensmitteln so viel Platz wie möglich. Wenn die Lebensmittel zu eng oder zu dicht gelagert werden, wird die Zirkülation der kalten Luft um die Lebensmittel verhindert, was zu schlechter Rundumkühlung führt.



Vergessen Sie nicht, die Nahrungsmittel abzudecken oder einzuwickeln, damit das Auftreten von Gerüchen verhindert wird.

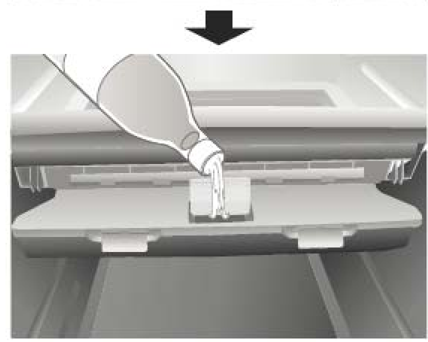


So verwenden Sie den Trinkwassertank









Das Tankinnere nicht mit heissem Wasser, Saft oder kohlensäurehaltigen Getränken füllen. Nur stilles kaltes Trinkwasser verwenden.

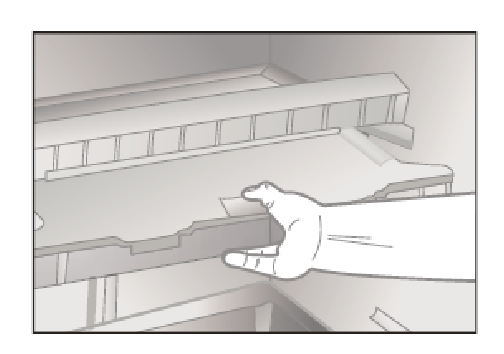
Das Tankinnere mindestens wöchentlich gründlich reinigen.

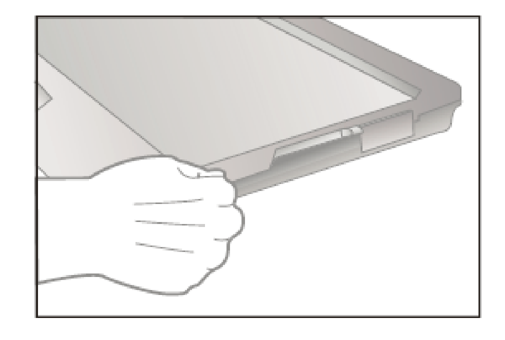
Niemals Tankbehälter und –abdeckung abkochen.

Wenn kein Wasser oder Eis herauskommt den Trinkwassertank auffüllen.

Nach Befüllung des Trinkwassertanks den Dispenserknopf drücken, um 1 – 2 Tassen Wasser abfliessen zu lassen.

Leeren und reinigen Sie vor Erstgebrauch und bei längerer Abwesenheit den Trinkwassertank.



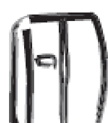


Trinkwassertank aus der Ablage nehmen. Die 6 Haken entsichern, um die Tankabdeckung zu entfernen. Ausspülen des Tankbehälters mit Wasser.



Wie man die Lampen für die Innenbeleuchtung auswechselt

Die Lampen dürfen nur von einem Kundendiensttechniker oder von einem qualifizierten Fachmann ausgetauscht werden.

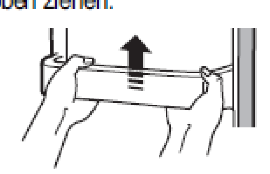


Hinweise zu Pflege und Reinigung

Zuerst den Netzstecker des Gerätes ziehen !

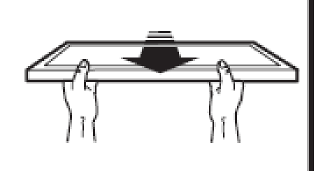
Gefrier- und Kühlschrankfächer

- An beiden Seiten anfassen und nach oben ziehen.



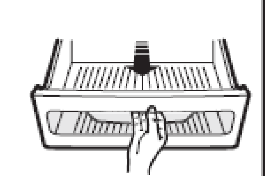
Ablagefächer in Gefrierund Kühlschrank

- Öffnen Sie die Türen weit genug und ziehen Sie die Ablagefächer nach vorne heraus.



Gemüse und Obstfach

- Nach vorne ziehen und zum Entfernen etwas nach oben anheben.



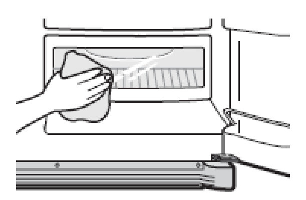
Multi Plus Zone

Zur Reinigung der Multi Plus Zone die Klappe öffnen.

Wie reinigen

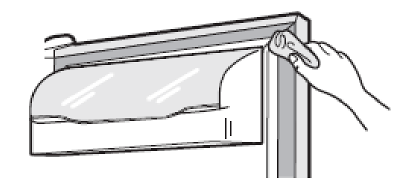
Innenelemente

- Verwenden Sie zur Reinigung ein mit Wasser und mildem (Neutral-) Reiniger angefeuchtetes Tuch.



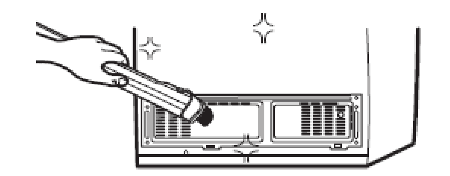
Türdichtung

- Verwenden Sie ein mit mildem (Neutral-) Reiniger angefeuchtetes Tuch.



Rückseite (Kompressorbereich)

- Entfernen Sie mindestens einmal pro Jahr den Staub aus dem Beluftungsgitter. Verwenden Sie dazu einen Staubsauger.

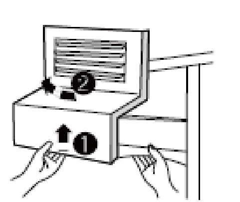


Warnhinweis

- Niemals Benzin, Reinigungsbenzin (Benzol), Verdünner oder ähnliches verwenden. Dies kann zu Beschädigung der Teile führen.

Eiswürfel-Vorratsbehälter

- Entfernen: Ziehen Sie den Behälter nach vorne heraus, um ihn zu entfernen.
- Einsetzen: Passen Sie ihn in die Seitenführungen ein, und schieben Sie ihn vollständig hinein.

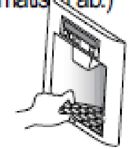


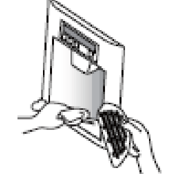
Lässt sich der Behälter nich vollständig einsetzen, nehmen Sie ihn heraus, drehen Sie die Wendel in dem Behälter oder den Antriebsmechanismus um eine Vierteldrehung, und setzen Sie ihn dann erneut ein.

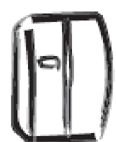
※ Lagern Sie die Eiswürfel nicht zu lange.

Wasserspenderschale

Entfernen Sie den Überlaufrost, und reinigen Sie die Wasserschale regelmäßig. (Das Wasser in der Überlaufschale läuft nicht automatisch ab.)

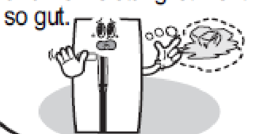
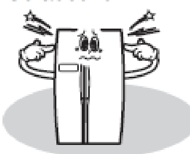




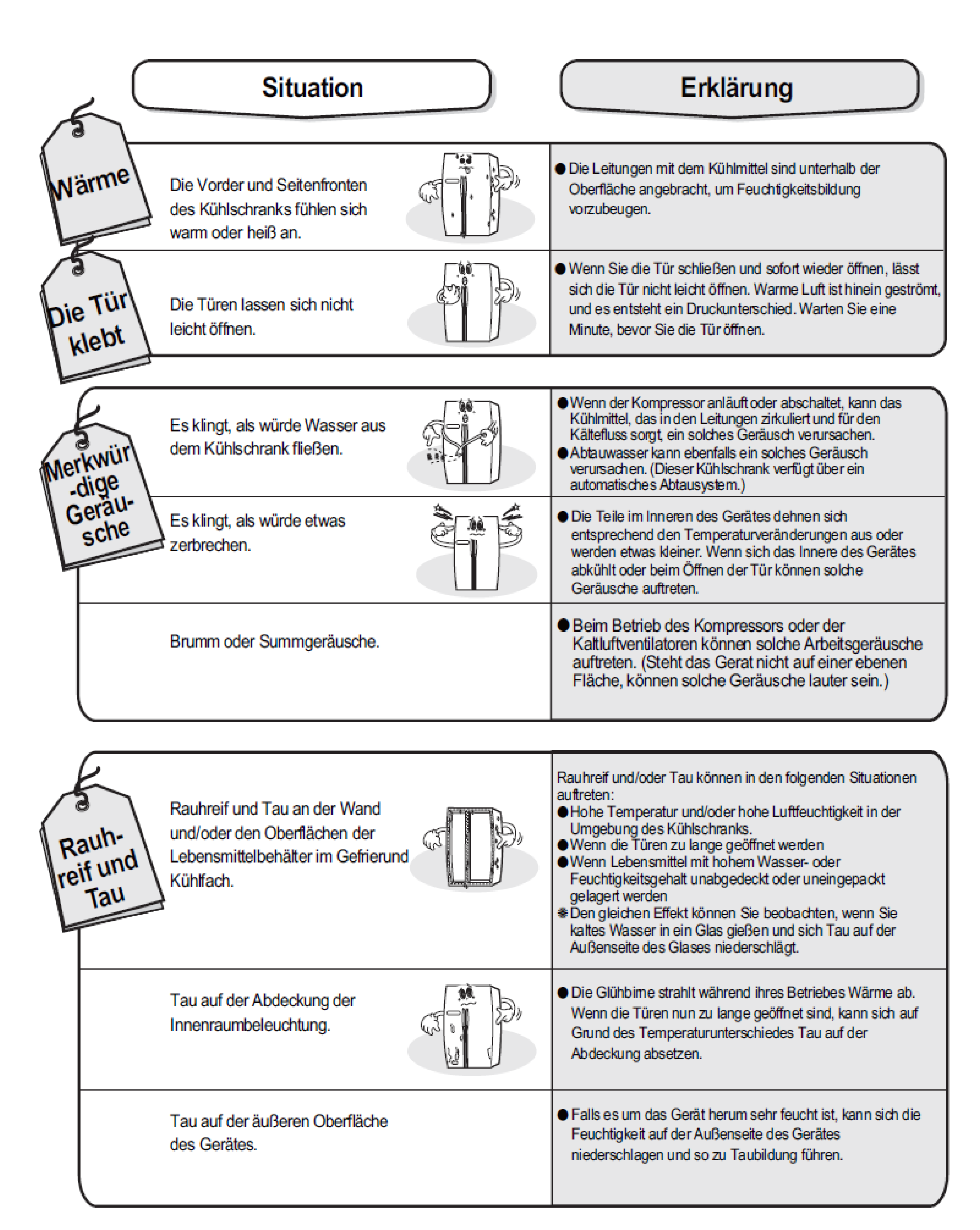


Bevor Sie den Kundendienst anrufen ...

Bitte lesen und überprüfen Sie die folgenden Tips und Hinweise zur Lösung von Problemen, bevor Sie den Kundendienst anrufen.

Problem	Überprüfen Sie bitte	Abhilfe
Das Innere des Gerätes wird nicht kalt. Die Gefrier und Kühlleistung ist nicht so gut. 	❶ Ist der Netzstecker des Gerätes nicht eingesteckt? ❷ Ist die Temperaturregelung auf Modus "Schwach" [Soft] eingestellt? ❸ Ist das Gerät direkter Sonneneinstrahlung ausgesetzt oder steht es neben einer Wärmequelle (z.B. Heizung)? ❹ Steht das Gerät mit der Rückseite zu dicht an der Wand?	❶ Netzstecker in die Steckdose stecken. ❷ Stellen Sie die Temperaturregelung auf "Mittel" [Middle] oder Stark [Strong] ein. ❸ Stellen Sie das Gerat an einen Ort, an dem es keiner direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist und in dessen Nähe sich keine Wärmequelle befindet. ❹ Lassen Sie zwischen Kühlschrankrückseite und der Wand genügend Abstand (mehr als 10 Zentimeter).
Lebensmittel im Kühlschrank sind gefroren. 	❶ Ist die Temperaturregelung auf Modus Stark [Strong] eingestellt? ❷ Ist die Umgebungstemperatur zu niedrig? ❸ Sind die Lebensmittel mit hohem Wasser- oder Feuchtigkeitsanteil zu dicht an den Austrittsöffnungen für die Kaltluft gelagert?	❶ Stellen Sie die Temperaturregelung auf Mittel [Middle] oder Schwach [Soft] ein. ❷ Lebensmittel konnen gefrieren, wenn die Umgebungstemperatur unter 5°C liegt . Positionieren Sie diese Lebensmittel an einen Platz, an dem die Temperatur über 5°C liegt. ❸ Legen Sie die Lebensmittel mit hohem Wasser-oder Feuchtigkeitsanteil auf die Ablagefächer in der Nähe der Türen.
Der Kühlschrank macht merkwurdige Geräusche 	❶ Ist der Boden unter dem Kühlschrank uneben? ❷ Ist der Abstand zwischen Kühlschrank und der Wand zu gering? ❸ Berühren andere Gegenstände den Kühlschrank?	❶ Stellen Sie den Kühlschrank an einen Platz mit ebenem Boden auf. ❷ Lassen Sie ausreichend Platz. ❸ Entfernen Sie Gegenstande, die auf dem Kühlschrank stehen oder ihn berühren
Unangenehme Gerüche kommen aus dem Inneren des Kühlschranks 	❶ Befinden sich Lebensmittel uneingepackt oder unabgedeckt im Kühlschrank? ❷ Befinden sich Lebensmittelreste auf den Ablageflächen oder Fächern? ❸ Werden einzelne Lebensmittel schon zu lange gelagert?	❶ Lebensmittel immer einpacken oder abdecken. ❷ Reinigen Sie den Kühlschrank regelmäßig. Wenn sich Gerüche einmal auf diesen Teilen niedergelassen haben oder in sie eingedrungen sind, lassen sie sich nur schwer wieder entfernen. ❸ Lagern Sie die Lebensmittel nicht zu lange. Im Kühlschrank lassen sich Lebensmittel weder perfekt noch dauerhaft lagern.

Ist etwas merkwürdig? Keine Panik. Hier ist die Antwort.



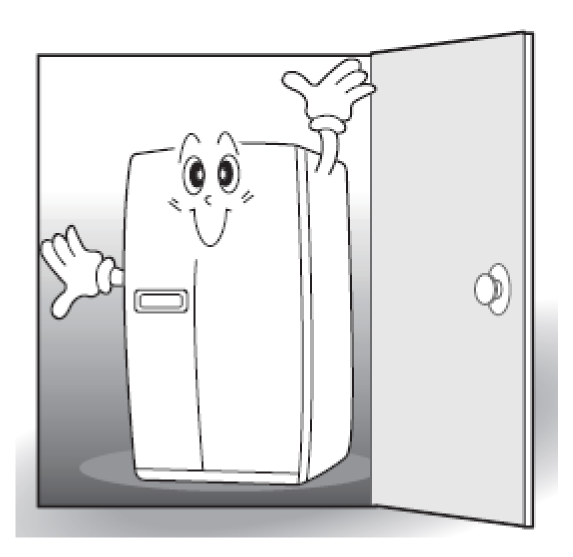
	Situation	Erklärung
Wärme	Die Vorder und Seitenfronten des Kühlschranks fühlen sich warm oder heiß an.	● Die Leitungen mit dem Kühlmittel sind unterhalb der Oberfläche angebracht, um Feuchtigkeitsbildung vorzubeugen.
Die Tür klebt	Die Türen lassen sich nicht leicht öffnen.	● Wenn Sie die Tür schließen und sofort wieder öffnen, lässt sich die Tür nicht leicht öffnen. Warme Luft ist hinein geströmt, und es entsteht ein Druckunterschied. Warten Sie eine Minute, bevor Sie die Tür öffnen.
Merkwür-dige Geräu-sche	Es klingt, als würde Wasser aus dem Kühlschrank fließen.	● Wenn der Kompressor anläuft oder abschaltet, kann das Kühlmittel, das in den Leitungen zirkuliert und für den Kältefluss sorgt, ein solches Geräusch verursachen. ● Abtauwasser kann ebenfalls ein solches Geräusch verursachen. (Dieser Kühlschrank verfügt über ein automatisches Abtausystem.)
	Es klingt, als würde etwas zerbrechen.	● Die Teile im Inneren des Gerätes dehnen sich entsprechend den Temperaturveränderungen aus oder werden etwas kleiner. Wenn sich das Innere des Gerätes abkühlt oder beim Öffnen der Tür können solche Geräusche auftreten.
	Brumm oder Summgeräusche.	● Beim Betrieb des Kompressors oder der Kaltluftventilatoren können solche Arbeitsgeräusche auftreten. (Steht das Gerat nicht auf einer ebenen Fläche, können solche Geräusche lauter sein.)
Rauh-reif und Tau	Rauhreif und Tau an der Wand und/oder den Oberflächen der Lebensmittelbehälter im Gefrierund Kühlfach.	Rauhreif und/oder Tau können in den folgenden Situationen auftreten: ● Hohe Temperatur und/oder hohe Luftfeuchtigkeit in der Umgebung des Kühlschranks. ● Wenn die Türen zu lange geöffnet werden ● Wenn Lebensmittel mit hohem Wasser- oder Feuchtigkeitsgehalt unabgedeckt oder uneingepackt gelagert werden ❈ Den gleichen Effekt können Sie beobachten, wenn Sie kaltes Wasser in ein Glas gießen und sich Tau auf der Außenseite des Glases niederschlägt.
	Tau auf der Abdeckung der Innenraumbeleuchtung.	● Die Glühbirne strahlt während ihres Betriebes Wärme ab. Wenn die Türen nun zu lange geöffnet sind, kann sich auf Grund des Temperaturunterschiedes Tau auf der Abdeckung absetzen.
	Tau auf der äußeren Oberfläche des Gerätes.	● Falls es um das Gerät herum sehr feucht ist, kann sich die Feuchtigkeit auf der Außenseite des Gerätes niederschlagen und so zu Taubildung führen.

Anleitung zur Installation und Ausrichtung

Überprüfen Sie zuerst, ob der Kühlschrank durch den Eingangsbereich des Hauses und die Tür(en) passt.

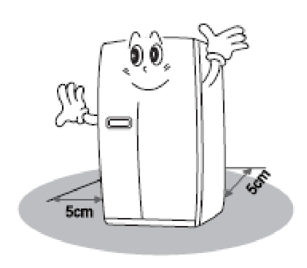


Abmessungen (mit Türen)
1770 mm (H) x 906 mm (B) x 735 mm (T)



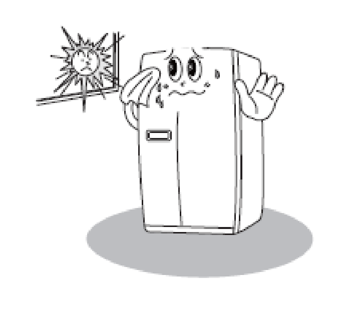
Finden eines geeigneten Aufstellortes

❋ Genügend Platz zwischen Geräterückseite und Wand für ungehinderte Belüftung lassen.





❋ Direkte Sonneneinstrahlung vermeiden.





● Wenn ein Aufstellort gefunden ist, befolgen Sie bitte die Montageanleitung.
Wenn die Umgebungstemperatur des Kühlschranks niedrig ist (unter 5°C), können die Lebensmittel im Kühlschrank gefrieren und es kann sein, dass das Gerät nicht normal funktioniert.



Aufstellen

Die Umgebungstemperatur wirkt sich auf den Stromverbrauch und die einwandfreie Funktion des Gerätes aus. Daher sollte das Gerät in einem gut belüfteten und trockenen Raum stehen, dessen Umgebungstemperatur der Klimaklasse entspricht, für die das Gerät ausgelegt ist.

Das Gerät nicht im Freien aufstellen (z.B. Balkon, Terrasse, Gartenhaus etc.)

Zum Aufstellort des Gerätes beachten Sie auch die „Tipps zur Energieeinsparung" im entsprechenden Kapitel.

Die Klimaklasse ersehen Sie auf dem Typenschild, das sich außen an der Rückseite oder im Geräte hinter der Gemüseschale befindet. Bei den Technischen Angaben ist die Klimaklasse ebenfalls ersichtlich. Das Gerät muss so aufgestellt werden, dass der Netzstecker zugänglich ist.

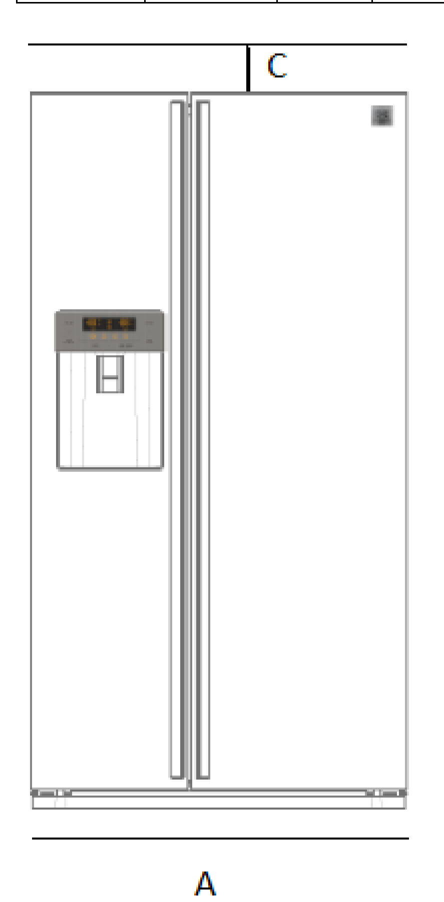
Nachstehende Tabelle zeigt, welche Umgebungstemperatur welcher Klimaklasse zugeordnet ist:

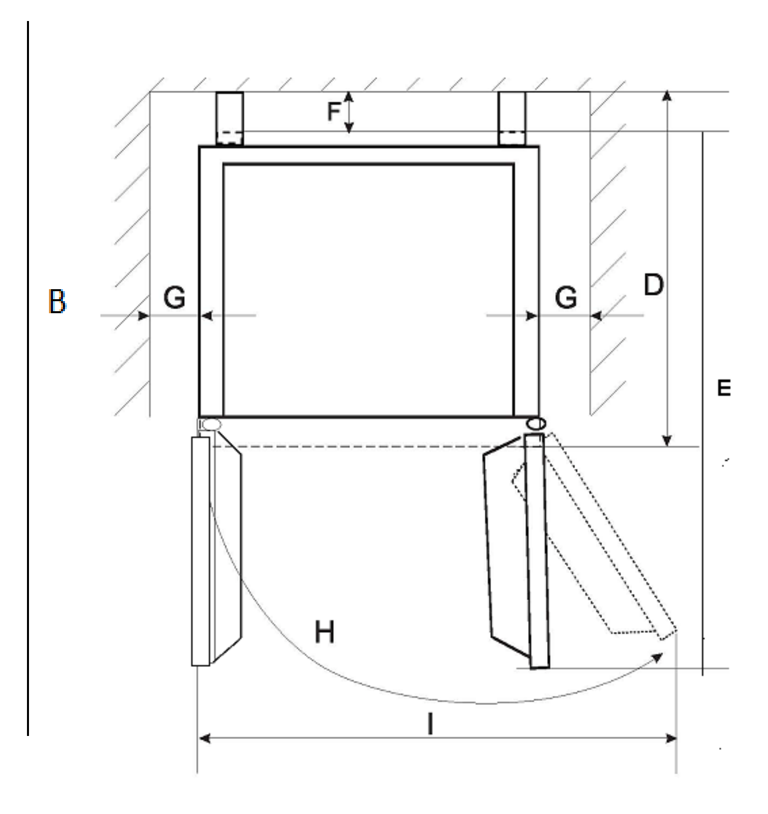
SN 10 bis 32°C	**N** 16 bis 32°C	**ST** 16 bis 38°C	**T** 16 bis 43°C

Die Luftzirkulation an der Geräterückwand und –oberkante beeinflusst den Energieverbrauch und die Kühl/Gefrierleistung (je nach Modell). Daher müssen die für die Belüftung des Gerätes minimalen Lüftungsquerschnitte eingehalten werden. Diese entnehmen Sie bitte den unten aufgeführten Tabellen und Zeichnungen.

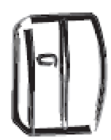
Gerätemaße in mm und Grad

A	B	C	D	E	F	G	H	I
906	1770	50	735	1164	30	50	135°	1420





(Abbildung ähnlich)



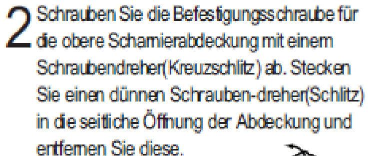
Falls der Kühlschrank nicht durch die Tür passt, befolgen Sie bitte diese Schritte

Entfernen Sie zuerst die Tür des Gefrierschranks

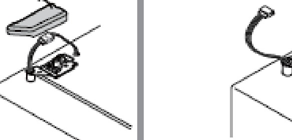
※ Entfernen Sie zuerst die vordere Fußabdeckung ganz unten. (Sie ist im Auslieferungszustand nicht mit Schrauben befestigt, sondern nur in die Bodenleiste eingerastet. Einfach nach vorne abziehen.)

1 Entferne Sie zuerst die untere Abdeckung. Drucken Sie zuerst die Innenhülse des Verbindungsstückes ein und danach halten Sie das Verbindungsstück fest und ziehen Sie den Schlauch nach links ab.(gilt nur für das Modell mit Wasser-/Eisspender)

2 Schrauben Sie die Befestigungsschraube für die obere Scharnierabdeckung mit einem Schraubendreher(Kreuzschlitz) ab. Stecken Sie einen dünnen Schrauben-dreher(Schlitz) in die seitliche Öffnung der Abdeckung und entfernen Sie diese.



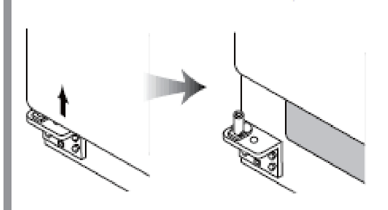
3 Lösen Sie die Fixierschraube des oberen Scharniers durch das Drehen am Plastikschaft entgegen dem Uhrzeigersinn 3-4 Mal.
Lösen Sie die Kabelsteckverbindung.



4 Heben Sie das Scharnier vorne an und nehmen Sie es ab.
(Vorsicht) Halten Sie die Tür dabei fest, da nach dem Entfernen des Scharniers die Tür nach vorne fallen kann.

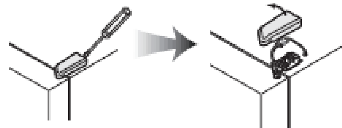


5 Heben Sie die Tür gerade nach oben aus der unteren Führung heraus und nehmen Sie diese vorsichtig ab.

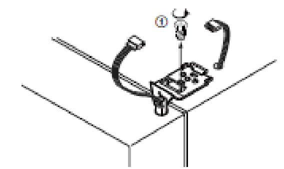


Entfernen Sie die Tür des Kühlschranks

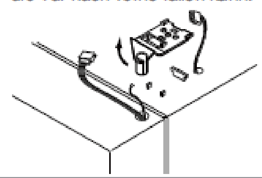
1 Schrauben Sie die Befestigungsschraube für die obere Scharnierabdeckung mit einem Schraubendreher(Kreuzschlitz) ab. Stecken Sie einen dünnen Schrauben-dreher(Schlitz) in die seitliche Öffnung der Abdeckung und entfernen Sie diese.



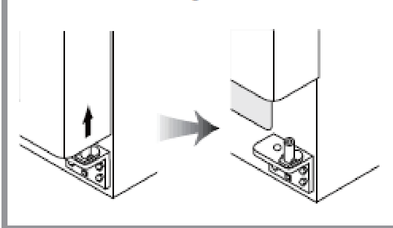
2 Lösen Sie die Fixierschraube des oberen Scharniers durch das Drehen am Plastikschaft entgegen dem Uhrzeigersinn 3-4 Mal.
Lösen Sie die Kabelsteckverbindung.



3 Heben Sie das Scharnier vorne an und nehmen Sie es ab.
(Vorsicht) Halten Sie die Tür dabei fest, da nach dem Entfernen des Scharniers die Tür nach vorne fallen kann.

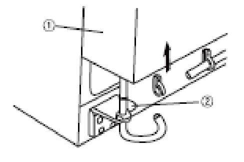


4 Heben Sie die Tür gerade nach oben aus der unteren Fuhrung heraus und nehmen Sie diese vorsichtig ab.

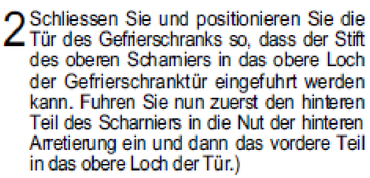


Gefrierschranktür einbauen

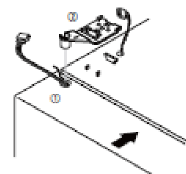
1 Führen Sie zuerst den Schlauch durch die untere Öffnung der Türhalterung durch. (gilt nur für das Modell mit Wasser-/Eisspender) Setzen Sie die untere Führungsöffnung an der Tür in den Führungsbolzen ein.



2 Schliessen Sie und positionieren Sie die Tür des Gefrierschranks so, dass der Stift des oberen Schamiers in das obere Loch der Gefrierschranktür eingefuhrt werden kann. Fuhren Sie nun zuerst den hinteren Teil des Scharniers in die Nut der hinteren Arretierung ein und dann das vordere Teil in das obere Loch der Tür.)

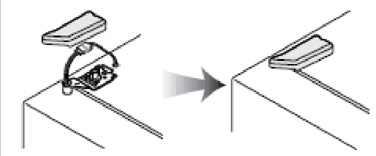


3 Drehen Sie die Fixierschraube mehrmals im Uhrzeigersinn ein, fest bis zum Ende. Verbinden Sie die vier Kabelsteck-verbindungen fest miteinander.

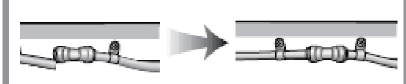


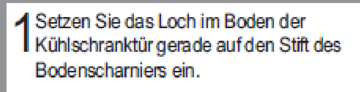


4 Rasten Sie die Abdeckung des oberen Scharniers ein und schrauben Sie diese mit der Befestigungsschraube fest.



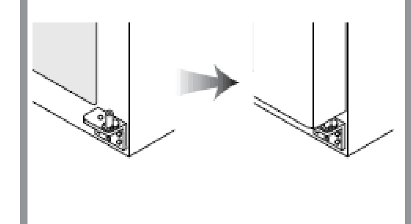
5 Führen Sie Wasserschlauch weit in die Verbindung ein.



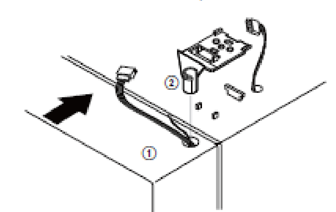


Wiedereinsetzen der Kühlschranktür

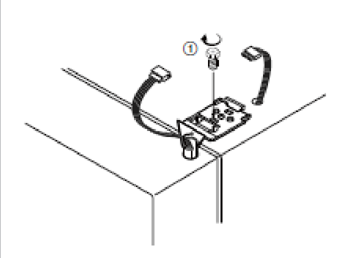
1 Setzen Sie das Loch im Boden der Kühlschranktür gerade auf den Stift des Bodenscharniers ein.



2 Schließen Sie und positionieren Sie die Tür des Gefrierschranks so, dass der Stift des oberen Scharniers in das obere Loch der Gefrierschranktür eingefuhrt werden kann. Führen Sie nun zuerst den hinteren Teil des Scharniers in die Nut der hinteren Arretierung ein und dann das vordere Teil in das obere Loch der Tür.)



3 Drehen Sie die Fixierschraube mehrmals im Uhrzeigersinn ein, fest bis zum Ende. Verbinden Sie die zwei Kabelsteckverbindungen fest miteinander.



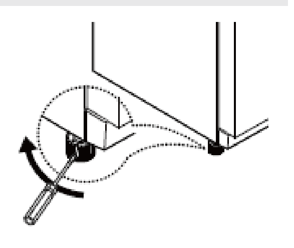
Ausrichten des Kühlschranks und der Türen
Justierung der Türen (falls erforderlich)

Der Kühlschrank muss eben stehen (senkrechte und waagerechte Ausrichtung nach Wasserwaage) , um optimale Leistung bringen zu konnen und von vorne wie gewünscht auszusehen.(Falls der Boden unter dem Kühlschrank uneben ist, können die Türen von Kühl- und Gefrierschrank ungleichmäßig aussehen.)

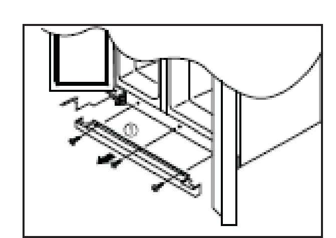
Wenn die Gefrierschranktür niedriger ist als die Kühlschranktür



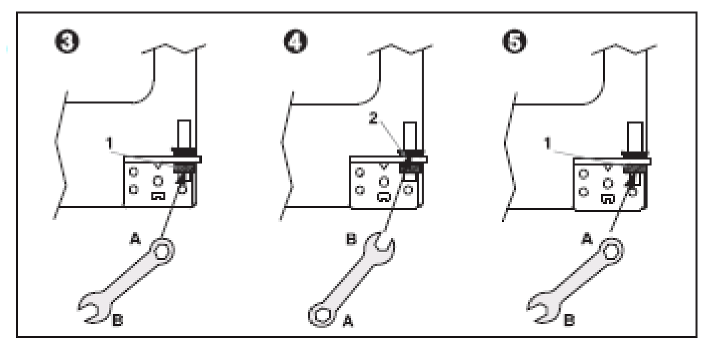
Stecken Sie einen Schraubendreher (abgeflachte Spitze) in eine Nut des linken Stellrades (auf der Unterseite des Gefrier-schranks) und drehen Sie ihn im Uhrzeiger-sinn bis die Tür ausgerichtet ist (Drehen Sie im Uhrzeigersinn, um die Tür anzuheben, Drehen Sie entgegen dem Uhrzeigersinn, um die Tür abzusenken).



Falls die Gefrierschranktür immer noch nicht gleichmässig aussieht, gehen Sie wie folgt vor:



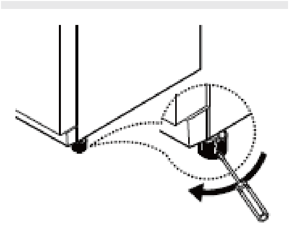
Öffnen Sie die Türen, lösen Sie die Schrauben der Abdeckung von vorne und entfernen Sie sie.



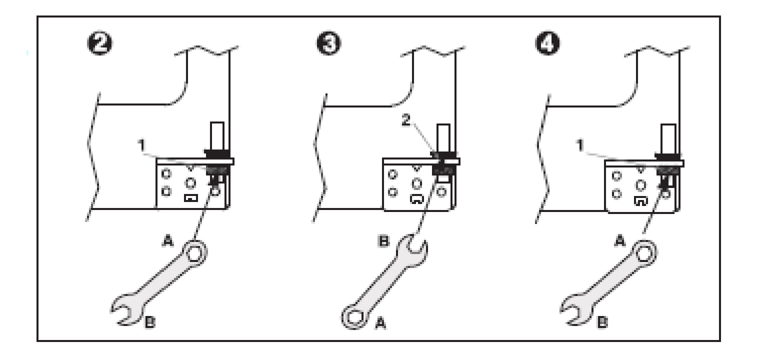
3 Drehen Sie mit dem Schraubenschlüssel (A) die Scharniermutter (1) und drehen Sie diese im Uhrzeigersinn..
4 Drehen Sie mit dem Schraubenschlüssel (B) die Scharniermutter (2) und drehen Sie diese gegen den Uhrzeigersinn um die Türe zu senken.
5 Wenn die Türe ausgerichtet ist, ziehen Sie die Mutter (1) im Uhrzeigersinn an.

Wenn die Kühlschranktür niedriger ist als die Gefrierschranktür

Stecken Sie einen Schraubendreher (abgeflachte Spitze) in eine Nut des re-chten Stellrades (auf der Unterseite des Kühlschranks und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn bis die Tür ausgerichtet ist (Drehen Sie im Uhrzeigersinn, um die Tür anzuheben, Drehen Sie gegen den Uhrzeigersinn, um die Tür abzusenken).



Falls die Kühlschranktür immer noch nicht gleichmässig ausgerichtet ist, gehen Sie wie folgt vor:



2 Drehen Sie mit dem Schraubenschlüssel (A) die Scharniermutter (1) und drehen Sie diese im Uhrzeigersinn.
3 Drehen Sie mit dem Schraubenschlüssel (B) die Scharniermutter (2) und drehen Sie diese gegen den Uhrzeigersinn um die Türe zu erhöhen.
4 Wenn die Türe ausgerichtet ist, ziehen Sie die Mutter (1) im Uhrzeigersinn an.

Nach dem Aufstellen und/oder dem Ausrichten des Gerätes befestigen Sie die Fussabdeckung mit den Schrauben.

HINWEIS
Die Vorderseite des Gerätes kann ein klein wenig höher als die Rückseite sein, das macht das Schließen der Tür leichter. Wenn jedoch das Einstellrad für die Höhenausrichtung zu weit angehoben worden ist, d.h. die Vorderseite des Gerätes ist viel höher als die Rückseite, kann es schwieriger sein, die Tür zu öffnen.



Kundendienst

Kann die Störung anhand der zuvor aufgeführten Hinweise nicht beseitigt werden, rufen Sie bitte den Kundendienst. Führen Sie in diesem Fall keine weiteren Arbeiten, vor allem an den elektrischen Teilen des Gerätes, selbst aus.

Zuständige Kundendienstadresse

EGS GmbH

Dieselstrasse 1

33397 Rietberg / DEUTSCHLAND

Service-Hotline für Deutschland: 02944 9716 740

Service-Hotline für Österreich: 0820 200 170

(aus dem deutschen/österreichischen Festnetz 0.14 Euro/min, Mobilnetz anbieterabhängig abweichend)

Fax-Nr. +49 2944 9716 77

E-Mail: kontakt@egs-gmbh.de

Website: www.egs-gmbh.de

Bitte geben Sie unbedingt an:

- Vollständige Anschrift und Telefon-Nr.
- Modell und Seriennummer.

  (*Ist auf dem Typenschild zu sehen. Das Typenschild ist im Kühlschrank hinter der Gemüseschale oder auf der Rückseite des Gerätes angebracht.)*
- Fehlerbeschreibung.

WICHTIG

Beachten Sie, dass der Besuch des Kundendiensttechnikers im Falle einer Fehlbedienung oder einer der beschriebenen Störungen auch während der Garantiezeit nicht kostenlos ist.



Garantiebedingungen für die ersten 24 Monate

Garantiebedingungen
Als Käufer eines Daewoo – Gerätes stehen Ihnen die gesetzlichen Gewährleistungen aus dem Kaufvertrag mit Ihrem Händler zu. Zusätzlich räumen wir Ihnen eine Garantie zu den folgenden Bedingungen ein:

Leistungsdauer
Die Garantie läuft 24 Monate ab Kaufdatum (Kaufbeleg ist vorzulegen). Während den ersten 6 Monaten werden Mängel am Gerät unentgeltlich beseitigt. Voraussetzung ist, dass das Gerät ohne besonderen Aufwand für Reparaturen zugänglich ist. In den weiteren 18 Monaten ist der Käufer verpflichtet nachzuweisen, dass der Mangel bereits bei Lieferung bestand.

Bei gewerblicher Nutzung (z.B. in Hotels, Kantinen), oder bei Gemeinschaftsnutzung durch mehrere Haushalte, beträgt die Garantie 12 Monate.

Durch die Inanspruchnahme der Garantie verlängert sich die Garantie weder für das Gerät, noch für die neu eingebauten Teile.

Umfang der Mängelbeseitigung
Innerhalb der genannten Fristen beseitigen wir alle Mängel am Gerät, die nachweisbar auf mangelhafte Ausführung oder Materialfehler zurückzuführen sind. Ausgewechselte Teile gehen in unser Eigentum über.

Ausgeschlossen sind:

Normale Abnutzung, vorsätzliche oder fahrlässige Beschädigung, Schäden, die durch Nichtbeachtung der Gebrauchsanweisung, unsachgemässe Aufstellung, bzw. Installation oder durch Anschluss an falsche Netzspannung entstehen, Schäden, aufgrund von chemischer, bzw. elektrothermischer Einwirkung oder durch sonstige anormale Umweltbedingungen, Glas-, Lack- oder Emailleschäden und evtl. Farbunterschiede sowie defekte Glühlampen. Wir erbringen auch dann keine Leistungen, wenn – ohne unsere besondere, schriftliche Genehmigung – von nicht ermächtigten Personen am Daewoo - Gerät Arbeiten vorgenommen oder Teile fremder Herkunft verwendet wurden.

Geltungsbereich
Unsere Garantie gilt für Geräte, die in der Bundesrepublik Deutschland oder in der Bundesrepublik Österreich erworben wurden und die in der Bundesrepublik Deutschland oder in der Bundesrepublik Österreich in Betrieb sind.

Für Reparaturaufträge ausserhalb der Garantiezeit gilt:

Wird ein Gerät repariert, sind die Reparaturrechnungen sofort fällig und ohne Abzug zu bezahlen.

Wird ein Gerät überprüft, bzw. eine angefangene Reparatur nicht zu Ende geführt, werden Anfahrt- und Arbeitspauschalen berechnet. Die Beratung durch unser Kundenberatungszentrum ist unentgeltlich.

Im Servicefall oder bei Ersatzteilbestellungen wenden Sie sich bitte an unsere Service-Hotline des Kundendienstes.

GGV Handelsgesellschaft mbH & Co. KG, August-Thyssen-Str. 8, 41564 Kaarst-Holzbüttgen / DEUTSCHLAND



Produktedatenblatt für Haushaltkühlgeräte

Delegierte Verordnung (EU) 1060/2010

Marke		Daewoo
Modell		FPN-X22E2CQ
Kategorie [1])		7
Energieeffizienzklasse [2])		A++
Jährlicher Energieverbrauch [3])	kWh/Jahr	0
Nutzinhalt gesamt	l	538
Nutzinhalt Kühlfach	l	359
Nutzinhalt Gefrierfach	l	179
Sternekennzeichnung [4])		4 *
Frostfrei		Ja
Lagerzeit bei Störung	h	5
Gefriervermögen	kg/24h	13
Klimaklasse [5])		SN~T
Luftschallemissionen	dB(A) re1pW	41
Bauart		Freistehend

[1]) 1 = Kühlschrank mit einem oder mehreren Lagerfächern für frische Lebensmittel,
2 = Kühlschrank mit Kellerzone, Kellerfach-Kühlgerät und Weinlagerschrank
3 = Kühlschrank mit Kaltlagerzone und Kühlschrank mit einem Null-Sterne-Fach,
4 = Kühlschrank mit einem Ein-Sterne-Fach, 5 = Kühlschrank mit einem Zwei-Sterne-Fach,
6 = Kühlschrank mit einem Drei-Sterne-Fach, 7 = Kühl-Gefriergerät,
8 = Gefrierschrank, 9 = Gefriertruhe, 10 = Mehrzweck-Kühlgeräte und sonstige

[2]) A+++ (höchste Effizienz) bis D (geringste Effizienz)

[3]) Energieverbrauch kWh/Jahr, auf der Grundlage von Ergebnissen der Normprüfung über 24 Stunden.
Der tatsächliche Verbrauch hängt von der Nutzung und vom Standort des Geräts ab"

[4]) "Null-Sterne-Fach": ein Gefriergut-Lagerfach, in dem die Temperatur unter 0°C liegt, das auch für die Bereitung und Lagerung von Eiswürfel genutzt werden kann, jedoch nicht zur Lagerung hoch verderblicher Lebensmittel vorgesehen ist.
Ein-Sterne-Fach: ein Gefriergut-Lagerfach, in dem die Temperatur -6°C nicht überschreitet,
Zwei-Sterne-Fach: ein Gefriergut-Lagerfach, in dem die Temperatur -12°C nicht überschreitet.
Drei-Sterne-Fach: ein Gefriergut-Lagerfach, in dem die Temperatur -18°C nicht überschreitet.
Vier-Sterne-Fach: (oder Gefrierfach) ein Fach zum Einfrieren von mindestens 4,5kg Lebensmittel je 100 l Nutzinhalt, in jedem Fall mindestens 2 kg.

[5]) Klimaklasse: Dieses Gerät ist für den Betrieb bei einer Umgebungstemperatur zwischen niedrigste und höchste Temperatur bestimmt:
SN = 10°C-32°C, N = 16°C-32°C, ST = 16°C-38°C, T = 16°C-43°C